

# BESKYDDA



Design and Quality IKEA of Sweden

### ENGLISH

Model: Ref 13,14
Product name: Reflective clip BESKYDDA
Removable accessory: Reflector, type 2 in accordance with EN13356:2001.

**Material:** Acrylic plastic, ABS plastic

**Direction for use:** Attach the reflector somewhere visible on your clothing.

**Caution for use:** Wear the reflective clip as low as possible on your clothing for maximum visibility, for example in traffic. Make sure the reflectors are clean to improve visibility. Keeping the clip clean and stored properly will make it last longer. The lifetime will also depend on usage, care, storage.

**Disposal:** Sort as regular household waste. Please check with local authorities if you’re not sure about the regulations in your area.

**Storage:** Store in a clean and dry place, away from direct sunlight.

**Maintenance:** Clean with a damp cloth if necessary. A clean reflector improves visibility and helps keep you safe.

**Notified body:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**For further information, contact:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult



**For further information, contact:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### SUOMI

Malli: Ref 13,14
Tuote: Heijastinklipsi BESKYDDA
Irrotettava heijastintuote, tyyppi 2. EU-standardin EN13356:2001 mukainen.

**Materiaali:** Akryylimuovi/ABS-muovi

**Käyttöohje:** Kiinnitä näkyvälle paikalle vaatteisiin.

**Huomioitavaa:** Parhaan näkyvyyden takaamiseksi esim. liikenteessä kiinnitä heijastin mahdollisimman alas ja varmista, että se on puhdas. Kun heijastin on puhdas ja säilytetään asianmukaisesti, sen käyttöikä pitenee. Käyttökään vaikuttaa se, miten tuotetta käytetään, huolletaan ja säilytetään.

**Hävittäminen:** Lajitellaan normaaliin kotitalousjätteeseen. Jos sinulla on kysyttävää tuotteen hävittämisestä, kysy neuvoa jätehuoltoviranomaisilta.

**Säilyttäminen:** Säilytettävä puhtaassa ja kuivassa paikassa suojattuna suoralta auringonvalolta.

**Hoito-ohje:** Puhdista tarvittaessa kostealla liinalla. Puhdas heijastin edesauttaa käyttäjänsä näkyvyyttä ja lisää turvallisuutta.

**Sertifioinnin myöntäjä:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**Lisätietoja antaa:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### SVENSKA

Modell: Ref 13,14
Produktnamn: Reflexklämna BESKYDDA
Löstagbar artikel: Reflex, typ 2 i enlighet med EN 13356:2001.

**Material:** Akrylplast, ABS plast

**Användning:** Reflexní doplněk på dina kläder. Bäst reflexen väl synlig på dina kläder.

**Begränsningar vid användning:** Bär reflexen så lågt som möjligt på dina kläder för att den ska synas maximalt, till exempel i trafiken. Se till att reflexen är ren för att förbättra synligheten. Genom att hålla reflexen ren och förvara den korrekt förlänger du livstiden på den. Livstiden påverkas också av användning, skötsel och förvaring

**Avfallshantering:** Sorteras som vanligt hushållsavfall. Kontrollera gärna med dina lokala myndigheter om du är osäker på reglerna där du bor.

**Förvaring:** Förvara reflexen i ren och torr miljö och utsätt den inte för direkt solljus.

**Rengöring:** Rengör med en fuktad trasa om det behövs. En ren reflex förbättrar synligheten och håller dig trygg och säker.

**Certifierande institut:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**För mer information kontakta:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### DEUTSCH

Modell: Ref 13,14
Produktname: Reflektorklemme BESKYDDA
Abnehmbarer Artikel: Reflektor, Typ 2 gem. EN 13356:2001.

**Material:** Acrylkunststoff, ABS-Kunststoff

**Benutzung:** Den Reflektor sichtbar an der Kleidung anbringen.

**Nutzungseinschränkungen:** Porter la pince réfléchissante aussi bas que possible sur les vêtements pour un maximum de visibilité, sur la route notamment. S'assurer que les parties réfléchissantes soient propres pour une meilleure visibilité. La durée de vie de la pince est prolongée s'il est maintenue propre et si elle est correctement rangée quand on ne l'utilise pas. La durée de vie du produit dépend également de son utilisation, de son entretien et des conditions de rangement.

**Entsorgung**
Wie normalen Hausmüll entsorgen. Bitte die örtlichen Abfallvorschriften beachten.

**Aufbewahrung:** Trocken und sauber aufbewahren, keiner direkten Sonneneinstrahlung aussetzen.

**Reinigung:** Bei Bedarf mit einem feuchten Tuch abwischen. Ein sauberer Reflektor verbessert die Sichtbarkeit und erhöht damit die Sicherheit.

**Prüfstelle:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**Weitere Informationen bei:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult



**Weitere Informationen bei:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### ČESKY

Model: Ref 13,14
Název výrobku: Reflektivní spona BESKYDDA
Snímatelný doplněk: reflexní, typ 2 v souladu s EN13356:2001.

**Materiál:** Akrylový plast, ABS plast.

**Směr použití:** Reflexní doplněk připevňuje na viditelnou část na svém oblečení.

**Upozornění k používání:** Reflexní sponu noste co nejniž na svém oblečení pro maximální viditelnost, např. v dopravě. Ujistěte se, že jsou reflexní prvky čisté. Sponu udržujte čistou a řádně uloženou, aby vám dlouho vydržela. Životnost se odvíjí také u používání, péče a skladování.

**Likvidace:** Nakládejte jako s běžným domácím odpadem. Pokud si nejste jisti platnými předpisy, kontaktujte místní úřady.

**Skladování:** Skladujte na čistém a suchém místě, mimo dosah přímých slunečních paprsků.

**Údržba:** V případě potřeby otřete vlhkým hadříkem. Čisté reflexní vybavení zlepšuje viditelnost a pomáhá vás udržovat v bezpečí.

**Notifikovaná osoba:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**Pro další informace se obraťte:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### FRANÇAIS

Modèle : Ref 13,14
Désignation du produit : pince réfléchissante BESKYDDA
Accessoire amovible : rétroréfléchissant, type 2, conforme à la norme EN13356:2001.

**Matériau :** Acrylique, plastique ABS

**Utilisation :** Fixer la pince réfléchissante à un endroit visible sur les vêtements.

**Précaution d'utilisation**
Porter la pince réfléchissante aussi bas que possible sur les vêtements pour un maximum de visibilité, sur la route notamment. S'assurer que les parties réfléchissantes soient propres pour une meilleure visibilité. La durée de vie de la pince est prolongée s'il est maintenue propre et si elle est correctement rangée quand on ne l'utilise pas. La durée de vie du produit dépend également de son utilisation, de son entretien et des conditions de rangement.

**Traitement des déchets :** Déchet ménager ordinaire. Suivre la réglementation locale.

**Rangement :** Indien nodig schoonmaken en sec, à l'abri de la lumière directe du soleil.

**Entretien :** Nettoyser à l'aide d'un chiffon humide si nécessaire. Un accessoire réfléchissant propre améliore la visibilité et assure ainsi votre sécurité.

**Organisme notifié :** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**Neem voor meer informatie contact op met:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

**Plus d'information, contactez :**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult



### ESPAÑOL

Modelo: Ref 13,14
Nombre del producto: pinza reflectante BESKYDDA
Accesorio extraíble: reflectante tipo 2, conforme a EN 13356:2001.

**Material:** Plástico acrílico, plástico ABS

**Instrucciones de uso:** Fija el reflectante a la ropa en un punto visible.

**Precauciones de uso:** Para garantizar la máxima visibilidad, especialmente en la carretera, ponte la pinza reflectante en la ropa lo más abajo posible y asegúrate de que la parte reflectante está siempre limpia. Si la mantienes limpia y la guardas en un lugar adecuado, la pinza durará más tiempo. La duración también depende de cómo se use, se lave y se guarde.

**Gestión de residuos:** Desechalo como si fuera un residuo doméstico normal. Si no conoces bien la normativa aplicable en tu zona, contacta con las autoridades locales.

**Almacenaje:** Guárdalo en un lugar limpio y seco, protegido de la luz solar.

**Mantenimiento:** Si fuese necesario, límpialo con un paño húmedo. Un reflectante limpio es más visible y te protege mejor.

**Organismo de notificación:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**Para más información, ponte en contacto con:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### NEDERLANDS

Model: Ref 13,14
Productnaam: reflecterende clip BESKYDDA
Losse accessoire: reflector, type 2 in overeenstemming met EN 13356:2001.

**Materiaal:** Acrylaat, ABS (kunststof)

**Gebruik:** Bevestig de reflector goed zichtbaar op je kleding.

**Beperring bij gebruik:** Draag de reflector zo laag mogelijk op je kleren voor een optimale zichtbaarheid, bijvoorbeeld in het verkeer. Zorg ervoor dat de reflector schoon is om de zichtbaarheid te verbeteren. Door de reflector schoon te houden en deze correct te bewaren, verleng je de levensduur ervan. De levensduur wordt ook beïnvloed door gebruik, onderhoud en de manier van opbergen.

**Afvalhantering:** Kan bij het gewone huisvuil. Kijk bij twijfel welke regels er gelden in de gemeente waar je woont.

**Bewaren:** Bewaar de reflector in een schone en droge omgeving en stel deze niet bloot aan direct zonlicht.

**Schoonmaken:** Indien nodig schoonmaken met een vochtig doekje. Een schone reflector verbetert de zichtbaarheid en daardoor de veiligheid.

**Certificatie-instituut:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**Neem voor meer informatie contact op met:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

**For yderligere information, kontakt:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult



**For yderligere information, kontakt:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### ITALIANO

Modello: Ref 13,14
Termine: Nome del prodotto: clip catarifrangente BESKYDDA
Accessorio rimovibile: catarifrangente tipo 2, conforme a EN 13356:2001.

**Materiale:** Plastica acrilica, plastica ABS.

**Istruzioni per l'uso:** Applica la clip catarifrangente sui vestiti, in un punto ben visibile.

**Precauzioni per l'uso:** Per garantire la massima visibilità, ad esempio nel traffico, indossala clip catarifrangente sopra i vestiti, più in basso possibile. Per una migliore visibilità, le superfici catarifrangenti devono essere sempre ben pulite. Tenendola pulita e conservandola correttamente la clip durerà più a lungo. La durata dipende anche da come viene usata, lavata e conservata.

**Smaltimento:** Smaltisci come un normale rifiuto domestico. Contatta le autorità locali per avere maggiori informazioni sulle norme per lo smaltimento dei rifiuti nella tua zona.

**Conservazione:** Conserva la clip catarifrangente in un luogo pulito e asciutto, al riparo dalla luce solare diretta.

**Manutenzione:** Pulisci con un panno umido, se necessario. Per garantire una visibilità e una sicurezza ottimali, tieni sempre pulito il catarifrangente.

**Ente di notifica:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**Per ulteriori informazioni, contatta:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### DANSK

Model: Ref 13,14
Produktnavn: Refleksklips BESKYDDA
Aftageligt tilbehør: Refleks, type 2 i henhold til EN13356:2001.

**Materiale:** Akrylplast/ABS-plast.

**Brugsanvisning:** Fastgør refleksen et synligt sted på dit tøj.

**Forsigtig:** Bær refleksklipsen så langt nede på dit tøj som muligt for at opnå maksimal synlighed, f.eks. i trafikken. Sørg for at reflekserne er rene for at forbedre synligheden. Hold clipsen ren og opbevar den et sikkert sted - så holder den længere. Holdbarheden afhænger også af brug, pleje og opbevaring.

**Bortskaffelse:** Bortskaffes som almindeligt husholdningsaffald. Kontakt de lokale myndigheder, hvis du er i tvivl om de regler, der gælder i dit område.

**Opbevaring:** Opbevares rent og tørt. Undgå direkte sollys.

**Vedligeholdelse:** Rengør evt. med en fugtig klud. En ren refleks gør dig mere synlig og forbedrer din sikkerhed.

**Certificerende organisation:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**For yderligere information, kontakt:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### ÍSLENSKA

Tegund: Ref 13,14
Vöruheiti: endurskinsmerki BESKYDDA
Aftagbar artikkel: Refleks, type 2, í samsvar með EN13356:2001

**Efni:** Akrylplast, ABS plast

**Notkunarléiðbeiningar:** Festu endurskinsmerkið á fötin þín þar sem þú sést.

**Notkunaráminning:** Vertu með endurskinsmerkið eins neðarlega á fötinum þínum og þú getur, til þess að tryggja hámarkssýnileika, sérstaklega í umferðinni. Vertu viss um að öll endurskinsmerki séu hrein til að auka sýnileika. Merkin endast lengur ef þau eru hrein og geymd á réttan hátt. Líftími vörunnar fer eftir notkun, viðhaldi og geymslu.

**Förgun:** Flokkaðu eins og venjulegt rusl. Vinsamlegast hafðu samband við yfirvöld þar sem þú býrð ef þú ert ekki viss um reglurnar á þínu svæði.

**Geymsla:** Geymdu á hreinum og þurrum stað, burt frá beinu sólarljósi.

**Viðhald:** Hreinsaðu með rökum klút ef þess þarf. Hrein endurskinsmerki auka sýnileika og auka öryggi þitt.

**Upplýsingar:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**Frekari upplýsingar má fá hér:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

**Frekari upplýsingar má fá hér:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult



### POLSKI

Model: Ref 13,14
Nazwa produktu: Klamra odblaskowa BESKYDDA
Zdejmowalne akcesorium: Powierzchnia odbijająca, typ 2 zgodnie z EN13356:2001.

**Materiał:** Szkło akrylowe, tworzywo ABS

**Wskazówki użytkownika:** Przyczep powierzchnię odblaskową do widocznej części swojego ubioru.

**Środki ostrożności:** By zapewnić maksymalną widoczność, na przykład w ruchu ulicznym, noś klamrę odblaskową w możliwie najniższym miejscu swojego ubioru. By polepszyć widoczność, utrzymuj powierzchnie odblaskowe w czystości. Utrzymanie klamry w czystości oraz odpowiednie przechowywanie zagwarantuje jej dłuższą żywotność. Długość życia produktu będzie zależeć także od sposobu użytkowania, pielęgnacji i przechowywania.

**Segregacja:** Sortuj jako standardowe odpady gospodarstwa domowego. Jeśli nie masz pewności co do przepisów w swoim obszarze zamieszkania, skonsultuj się z lokalną władzą.

**Przechowywanie:** Przechowuj w czystym i suchym miejscu, z dala od bezpośredniego działania promieni słonecznych.

**Konserwacja:** W razie konieczności czyść wilgotną ścierką. Czyszcza powierzchnia odblaskowa poprawia widoczność i podwyższa poziom bezpieczeństwa.

**uszczona jednostka badawcza:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### NORSK

Modell: Ref 13,14
Produktnavn: Refleksklemme BESKYDDA
Avtagbar artikkel: Refleks, type 2, i samsvar med EN13356:2001.

**Materiale:** Akrylplast, ABS-plast.

**Refleksen:** Fest refleksen godt synlig på klærne dine.

**Begrensninger ved bruk:** Ha refleksen så lavt som mulig på klærne dine for at den skal synes maksimalt, for eksempel i trafikken. Sørg for at refleksen er ren for å forbedre synligheten. Gjennom å holde refleksen ren og oppbevare den riktig forlenger du levetiden på den. Levetiden påvirkes også av bruk, rengjøring og oppbevaring.

**Kasting:** Skal kastes i husholdningsavfallet.

**Oppbevaring:** Oppbevar refleksen i et rent og tørt miljø og ikke utsett den for direkte sollys.

**Rengjøring:** Rengjør med en fuktig klut om nødvendig. En ren refleks forbedrer synligheten og holder deg trygg.

**Sertifiserende institutt:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**For mer informasjon, kontakt:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### EESTI

Mudel: Ref 13,14
Toote nimi: Helkur BESKYDDA
Eemaldatav aksessuaar: Helkur, tüüp 2, vastavus- es: EN13356:2001.

**Materjal:** Akrüülplast, ABS-plast

**Kasutusjuhis:** Kinnitage helkur oma riiete külge nähtavasse kohta.

**Ettevaatust kasutamisel:** Kandke helkurit nii madalal, kui võimalik, nii olete näiteks liikluses maksimaalselt nähtav. Veenduge helkuri puhtuses, et enda nähtavust parandada. Puhas ja korralikult hoitud helkur kestab kauem. Toote eluiga sõltub selle kasutamise, hooldamisest, hoiustamisest.

**Jäätmete kõrvaldamine:** Visake olmeprügi hulka. Palun kontrollige, millised on kohalikud jäätmekäitlusregulatsioonid.

**Säilitamine:** Hoidke kuivas ja puhtas kohas, eemal otsesest päikesevalgusest.

**Hoidlus:** Vajadusel puhastage niiske lapiga. Puhas helkur parandab nähtavust ja hoiab ära ohu.

**Teavitatud asutus:** TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2 90431 Nürnberg Germany



**Lisateabe saamiseks võtke ühendust:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

## LATVIEŠU

Modelis: Ref 13,14

Preces nosaukums: atstarotājs BESKYDDA
Noņemams brīdinājuma aprīkojums: atstarotājs, 2. tips, atbilst EN13356:2001.

**Materiāls:** Akrila plastika, ABS plastmasa

**Lietošanas instrukcija:**

Piestipriniet atstarotāju pie apģērba labi redzamā vietā.

**Piesardzības pasākumi:**

Lai nodrošinātu pēc iespējas labāku redzamību, atstarotājam uz jūsu apģērba jāatrodas pēc iespējas zemāk. Pārīcinieties, ka atstarotājs ir tīrs. Tīrs atstarotājs nodrošinās labāku redzamību un ilgāk kalpos. Kalpošanas ilgums atkarīgs arī no lietošanas biežuma, kopšanas un uzglabāšanas.

**Utilizācija:**

Šķirojiet kā sadzīves atkritkumus. Ja neesat droši, kā labāk izližēt šo preci, sazinieties ar vietējo atkritumu apsaimniekotāju.

**labāšana:**
Uzglabājiet tīrā, sausā vietā, sargājiet no tiešiem saulesstariem.

**Kopšana:**

Ja nepieciešams, tīriet ar mitru lupatu. Lai nodrošinātu labāku redzamību un drošību, atstarotājam jābūt tīram.

**Pilnvarotā iestāde:**

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2
90431 Nürnberg
Germany

**▲▲▲**
**CE 0197**
№037 17

**Vairāk informācijas:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

### РУССКИЙ

Модель: Ref 13,14

Наименование товара: светоотражающий зажим БЕСКЮДДА
Съемный аксессуар: светоотражатель, тип 2 в соответствии с EN13356:2001.

**Материал:**

Акриловый пластик, пластик АБС.

**Инструкции по использованию:**
Закрепите отражатель на одежде таким образом, чтобы его было хорошо видно.

**Инструкции по использованию:**

Чтобы обеспечить максимальную видимость, например на дороге, закрепите светоотражающий зажим на одежде как можно ниже. Для обеспечения максимальной видимости светоотражатель должен быть чистым. Важно правильно хранить зажим, чтобы продлить срок его службы. Срок службы зависит от условий эксплуатации, хранения и ухода.

**Утилизация:**

Сортировать как обычный бытовой мусор. Подробную информацию можно уточнить у представителей местных органов власти.

**Хранение:**

Хранить в сухом месте, не подвергать воздействию прямых солнечных лучей.

**Уход:**

При необходимости протирать влажной тканью. Чистый светоотражатель более заметен, что обеспечит вам максимальную безопасность.

**Контролирующий орган:**

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2
90431 Nürnberg
Germany

**▲▲▲**
**CE 0197**
№037 17

**Более подробная информация:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

## LIETUVIŲ

Modelis: Ref 13,14

Prekės pavadinimas: atšvaitas BESKYDDA
Numamasis priedas matomumui pagerinti: atšvaitas. Tipas 2 pagal EN 13356:2001.

**Medžiagos:** Akrilo plastikas, ABS plastikas

**Naudojimas:**

Prisiekite prie viršutinių drabužių gerai matomoje vietoje.

**Svarbu žinoti:**

Prisiekite atšvaitą kuo žemiau, kad jį gerai matytų visi esimo dalyviai. Dėvimi atšvaitai turi būti švarūs, todėl reguliariai valykite. Tinkamai prižiūrimus ir laikomus atšvaitus naudosite ilgiau. Naudojimo trukmė taip pat priklauso nuo naudojimo, priežiūros ir laikymo būdo.

**Šalinimas:**

Galima šalinti kaip įprastas buitines atliekas. Norėdami sužinoti daugiau apie atliekų šalinimo taisykles, kreipkitės į savivaldybę.

**Laikymas:**

Laikykite švarioje, sausoje, tamsioje vietoje.

**Priežiūra:**

Pririekus nuvalykite drėgna šluoste. Atšvaitas turi būti švarus, kad būtų veiksmingas.

**Notifikuotoji įstaiga:**

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2
90431 Nürnberg
Germany

**▲▲▲**
**CE 0197**
№037 17

**Daugiau informacijos:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

## PORTUGUÊS

Modelo: Ref 13,14

Nome do produto: clipe refletor BESKYDDA
Acessório amovível: refletor, tipo 2 de acordo com EN13356:2001.

**Material:** Plástico acrílico, plástico ABS

**Instruções de utilização:**

Fixe o refletor num local visível da sua roupa.

**Cuidados de utilização:**

Use o clipe refletor o mais baixo possível na sua roupa para uma visibilidade máxima, por exemplo, no trânsito. Certifique-se de que os refletores estão limpos para melhorar a visibilidade. Mantenha o clipe limpo e arrume-o num local adequado para uma maior durabilidade. O tempo de vida útil também depende da utilização, manutenção e onde e como é guardado.

**Gestão de resíduos:**

Coloque no lixo doméstico. Verifique junto das autoridades locais em caso de dúvida sobre os regulamentos em vigor na sua área.

**Armazenamento:**
Guarde num local limpo e seco, afastado da luz solar direta.

**Manutenção:**

Se for necessário, limpe com um pano húmido. Limpar o refletor melhora a visibilidade e a sua segurança.

**Entidade notificada:**

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2
90431 Nürnberg
Germany

**▲▲▲**
**CE 0197**
№037 17

**Para mais informações, contacte:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

## ROMÂNA

Model: Ref 13,14

Numele produsului: Clips reflectorizant BESKYDDA
Accesoriu amovibil: Reflectorizant, tip 2 in conformitate cu EN13356:2001.

**Material:** Plastic acriilic, plastic ABS

**Mod de folosire:**

Prinde materialul reflectorizant într-un loc vizibil pe îmbrăcăminte.

**Atenție!**

Poartă clipsul reflectorizant într-un loc cât mai jos pe îmbrăcăminte, pentru a fi cât mai vizibil, de exemplu în trafic.

**Gestionarea deșeurilor:**

Sortează ca orice deșeu obișnuit. Întreabă autoritățile locale dacă nu ești sigur cu privire la regulamentele în vigoare aplicabile. Rezistența acestui produs depinde de modul de folosire, îngrijire și depozitare.

**Depozitare:**
Păstrează într-un loc curat și uscat, departe de razele soarelui

**Întreținere:**
Curăță cu o cârpă umedă. Păstrază materialul curat pentru o mai bună vizibilitate.

**Instituția notificată:**

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2
90431 Nürnberg
Germany

**▲▲▲**
**CE 0197**
№037 17

**Pentru mai multe informații, contactează:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

## SLOVENSKY

Model: Ref 13,14

Názov výrobku: Reflexná spona BESKYDDA
Odnímateľný doplnok: reflexný, typ 2 v súlade s EN13356:2001.

**Materiál:** Akrylový plast, ABS plast

**Pokyny na používanie:**

Reflexný doplnok pripevnite na viditeľnú časť vášho oblečenia.

**Pokyny na používanie:**

Reflexnú sponu noste na oblečení čo najnižšie, aby ste zabezpečili čo najvyššiu viditeľnosť, napr. v dopravnej premávke. Uistite sa, že sú reflektory čisté, aby boli dobre viditeľné. Sponu udržiajte čistú a skladujte správnyvm spôsobom, predĺžite tak jej životnosť. Životnosť tiež závisí od spôsobu používania, starostlivosti a skladovania.

**Likvidácia:**

Nakladajte rovnako, ako s bežným odpadom v domácnosti. Pokiaľ si nie ste istý platnými predpismi, kontaktujte, prosím, miestne úrady.

**Skladovanie:**
Skladujte na čistom a suchom mieste mimo priamych slnečných lúčov.

**Údržba:**

V prípade potreby očistite vlhkou handričkou. Čisté reflexné vybavenie zlepšuje viditeľnosť a prispieva k zvýšeniu vašej bezpečnosti.

**Skúšobný ústav:**

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2
90431 Nürnberg
Germany

**▲▲▲**
**CE 0197**
№037 17

**Pre ďalšie informácie sa obráťte na:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

## БЪЛГАРСКИ

Модел: Ref 13,14

Наименование на продукта: Светлоотразяващ клипс BESKYDDA
Свалящ се аксесоар: Светлоотразител, тип 2 в съответствие с EN13356:2001.

**Материал:** Акрилна пластмаса, ABS пластмаса

**Инструкции за употреба:**

Прикрепете светлоотразителя на видимо място върху дрехите ви.

**Важна информация при употреба:**
Поставете светлоотразителя възможно най-ниско върху дрехите за максимална видимост, например на пътя. Уверете се, че светлоотразителите са чисти за по-добра видимост. Почиствайте и съхранявайте правилно, за да удължите живота на светлоотразителя. Периодът на експлоатация зависи също от начина на употреба, поддръжка и съхранение.

**Изхвърляне:**

Сортирайте като битов отпадък. Обърнете се към местните власти, ако не сте сигурни какви са изискванията във вашия район.

**Съхранение:**

Съхранявайте на чисто и сухо, далеч от пряка слънчева светлина.

**Поддръжка:**

При нужда почиствайте с влажна кърпа. Чистият светлоотразител подобрява видимостта и спомага за вашата безопасност.

**Нотифициран орган:**

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2
90431 Nürnberg
Germany

**▲▲▲**
**CE 0197**
№037 17

**За повече информация, свържете се с:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

## HRVATSKI

Model: Ref 13,14

Naziv proizvoda: Reflektirajuća kopča BESKYDDA
Dodatak koji se može skinuti: reflektor, tip 2 u skladu s EN13356:2001.

**Materijal:** Akrilna plastika, ABS plastika

**Upute za upotrebu:**

Pričvrstiti reflektor na vidljivo mjesto na odjeći.

**Oprez:**

Nositi reflektirajuću kopču na što je moguće nižem dijelu odjeće za maksimalnu vidljivost, primjerice, u prometu. Reflektori trebaju biti čisti kako bi bili što vidljiviji. Kopča će dulje trajati ako se pravilno odlaže i čisti. Trajanje ovisi i o upotrebi, njezi i odlaganju.

**Odlaganje:**

Odložiti kao obični otpad u kućanstvu. Provjeriti s lokalnim vlastima u slučaju nedoumica.

**Odlaganje:**

Odložiti na čisto i suho mjesto, podalje od izravne sunčeve svjetlosti.

**Održavanje:**

Po potrebi očistiti vlažnom krpom. Čisti reflektor poboljšava vidljivost i pomaže u održavanju sigurnosti.

**Prijavljeno tijelo:**

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2
90431 Nürnberg
Germany

**▲▲▲**
**CE 0197**
№037 17

**Za više informacija kontaktirajte:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Μοντέλο: Ref 13,14

Ανακλαστικό κλιπ BESKYDDA
Αφαιρούμενο εξάρτημα: Ανακλαστήρας, τύπου 2 σύμφωνα με το EN13356: 2001.

**Υλικό:** Ακρυλικό πλαστικό, ABS πλαστικό

**Οδηγίες χρήσης:**

Στερεώστε τον ανακλαστήρα σε ένα εμφανές σημείο στα ρούχα σας.

**Προσοχή κατά τη χρήση:**

Φορέστε το ανακλαστικό κλιπ όσο πιο χαμηλά γίνεται στα ρούχα σας για την καλύτερη ορατότητα, για παράδειγμα στην κυκλοφοριακή κίνηση. Βεβαιωθείτε ότι οι ανακλαστήρες είναι καθαροί ώστε να βελτιώνετε την ορατότητα. Διατηρώτας το κλιπ καθαρό και αποθηκευόντάς το σωστά θα έχει μεγαλύτερη διάρκεια ζωής. Η διάρκεια ζωής εξαρτάται επίσης από τη χρήση, τη φροντίδα και την αποθήκευση.

**Απορριψη:**
Ταξινομήστε έλως τα συνήθη οικιακά απορρίμματα. Παρακαλώ ελέγξτε με τις τοπικές αρχές, αν δεν είστε σίγουροι για τους κανονισμούς της περιοχής σας.

**Αποθήκευση:**
Αποθηκεύστε σε ένα καθαρό και στεγνό μέρος, μακριά από την απευθείας έκθεση στον ήλιο.

**Συντήρηση:**

Καθαρίστε με ένα βρεγμένο πανί, αν χρειάζεται. Ένας καθαρός ανακλαστήρας βελτιώνει την ορατότητα και βοηθάει να παραμένετε ασφαλής.

**Καινοπονημένος οργανισμός:**

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2
90431 Nürnberg
Germany

**▲▲▲**
**CE 0197**
№037 17

**Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε:**
IKEA of Sweden AB
SE-343 81 Älmhult